



رسالة تفويض – الشركات والمؤسسات Authorization Letter – Corporate/Establishments

> I, the hereunder signed, do hereby authorize

< أنا الموقع أدناه، أفوض

Holder of Emirates ID No. _____ حامل الهوية الإماراتية رقم _____
to do the following on behalf of the Company/Establishment: للقيام بالنيابة عن الشركة / المؤسسة بالتالي:

- Register Company/Establishment details with Al Etihad Credit Bureau
 Issue a Credit Report
 File a dispute (Please attach dispute form with supporting documents)
- تسجيل بيانات الشركة/ المؤسسة لدى الاتحاد للمعلومات الائتمانية
 اصدار تقرير المعلومات الائتمانية
 تقديم طلب اعتراض (يرجى تعبئة نموذج اعتراض المعلومات الائتمانية وتزويدنا بالمستندات الداعمة)
- > This Authorization is valid for (60) days from the date of signature below.
< تسري صلاحية هذا التفويض لمدة (60) يوما من تاريخ التوقيع المبين أدناه.

> Company/Establishment details:

< بيانات الشركة / المؤسسة:

Company/Establishment Name:	اسم الشركة/ المؤسسة:
Trade License No.:	رقم الرخصة التجارية:
Issuing Authority:	جهة اصدار الرخصة:
Address:	العنوان:
Phone No.:	رقم الهاتف:
Email:	البريد الالكتروني:

> Authorizer's details:

< بيانات المفوض:

Full Name:	الاسم الكامل:
Emirates ID No.:	رقم الهوية الإماراتية:
Address:	العنوان:
Mobile No.:	رقم الهاتف المتحرك:

> On behalf of the company, I hereby declare that the above information is true to the best of my knowledge and I bear full responsibility for it.

< اقر بأن كافة المعلومات الواردة أعلاه صحيحة حسب علمي. وأتحمل كامل المسؤولية عن ذلك.

I, _____, authorise Al Etihad Credit Bureau to prepare an electronic copy of my Credit Report and email it to the email mentioned above. I am aware of and accept, on my responsibility, all risks resulting from sending documents by email.

أنا، _____، أفوض شركة الاتحاد للمعلومات الائتمانية بإعداد نسخة الكترونية من التقرير الائتماني الخاص بي وإرساله الى البريد الالكتروني المذكور أعلاه. وإنني أعلم وأقبل على مسؤوليتي جميع المخاطر الناتجة عن ارسال الوثائق بالبريد الالكتروني.

> Date:

< التاريخ:

> Authorized Signatory:

< المفوض بالتوقيع:

Documents required to obtain a Credit Report:

الوثائق المطلوبة للحصول على التقرير الائتماني:

1. Copy of valid Emirates ID card of the Establishment's owner or the Company's authorized signatory.
2. Original valid Trade License of the Company/Establishment.
3. Original Articles of Association of the Company.
4. Original Emirates ID card of the authorized person.
5. Original notarized Power of Attorney acceptable to AECB or the Authorization letter to include authentication of the Establishment's owner or the Company's authorized signatory signature, from a bank.

1. صورة عن الهوية الشخصية الإماراتية لمالك المؤسسة أو المفوض بالتوقيع عن الشركة (الموكل).
2. الرخصة التجارية للشركة/ المؤسسة.
3. النظام الأساسي للشركة.
4. بطاقة الهوية الشخصية الإماراتية الأصلية للموكل.
5. توكيل رسمي موثق لدى كاتب العدل مقبول للشركة أو خطاب تفويض مقبول للشركة يتضمن مصادقة من أحد البنوك على توقيع مالك المؤسسة أو المفوض بالتوقيع عن الشركة.